

AUTORINĖ kūrinio užsakymo SUTARTIS Nr. A516UP18-04201 6 m. gegužės 3 d.
VilniusLietuvos edukologijos universitetas, toliau sutartyje vadinamas UŽSAKOVU, atstovaujamas
Mokslo ir plėtros prorektorius Aivo Ragauskas, veikiančios pagal Universiteto Statutą,

ir AUTORIUMI toliau vadinama

mokslininkų grupė, kurią sudaro šie asmenys:

prof. habil. dr. Evgenij Florentovič Kirov, prof. habil. dr. Eleonora Lissan

remdamiesi Autorinių sutarčių priežiūros komisijos 2016 m. balandžio d. posėdyje, protokolo Nr. , aprobuota paraiška, sudaro šią sutartį:

1. AUTORIUS įsipareigoja sukurti ir perduoti UŽSAKOVUI kūrinį – rašytiniai ir žodiniai mokslo kūriniai*(kūrinio tipas pagal LR autorių teisių ir gretutinių teisių įstatymo 4 straipsnį)*2. Kūrinio pavadinimas: Doktorantės Marijos Birney disertacijos „Vandens pasaulis I. Bunino prozoje (lingvistinė ir kognityvinė analizė)“3. Užsakymas sukurti šį Kūrinį yra **nesusijęs** su autorių tarnybinių pareigų ar darbo funkcijų atlikimu.

4. AUTORIUS įsipareigoja įteikti UŽSAKOVUI Kūrinį ne vėliau kaip iki 2016 m. gegužės 3 d.

5. Tinkamai parengtą Kūrinį UŽSAKOVAS turi įvertinti per 20 dienų nuo jo gavimo dienos.

6. UŽSAKOVAS turi teisę atmesti Kūrinį, jei jis neatitinka sutartų reikalavimų. Šiuo atveju abipusiu susitarimu AUTORIUS gali pataisyti Kūrinį, bet už tai jam papildomai neatlyginama.

7. Jei UŽSAKOVAS per 30 dienų nuo Kūrinio gavimo datos nepasirašė Kūrinio perdavimo ir aprobavimo akto ir raštu nepranešė AUTORIUI apie Kūrinio įvertinimo rezultatus, Kūrinys laikomas aprobuotu.

8. AUTORIAUS turtinės teisės į Kūrinį po jo sukūrimo 5 metams pereina UŽSAKOVUI.
(visam laikui, dviems metams, kitam laikotarpiui)

Per šį laikotarpį tik jis turi visas išimtines teises atgaminti, skelbti, platinti, versti, adaptuoti, perduoti Kūrinį tretiesiems asmenims ar kitaip pasinaudoti Kūrinium arba jo dalimi. Už perduotas UŽSAKOVUI turtines teises mokamas šalių sutarto dydžio autorinis atlyginimas.

9. Į sukurtą Kūrinį AUTORIUI visam laikui lieka asmeninės neturtinės teisės, tokios kaip teisė nurodyti autoriaus vardą ant visų išleidžiamo kūrinio egzempliorių, teisė prieštarauti dėl kūrinio ar jo pavadinimo bet kokio iškraipymo ar kitokio pakeitimo ir kitos įstatymų nustatytos teisės.

10. UŽSAKOVAS įsipareigoja už naudojimąsi Kūrinium arba perdavimą trečiajam asmeniui per dvi savaites nuo kūrinio aprobavimo dienos

(kūrinio aprobavimo dienos, trečiojo asmens finansinių įsipareigojimų įvykdymo ir pan.)

sumokėti AUTORIUI autorinį atlyginimą (honorarą)

Penkis šimtus aštuoniasdešimt penkis Eur šešiolika ct*(suma žodžiais)*

visą iš karto arba, atskiru šalių susitarimu, išdėstant jį dalimis ir siejant su pasinaudojusių Kūrinium trečiųjų asmenų finansinių įsipareigojimų vykdymo terminais.

11. UŽSAKOVAS turi teisę nutraukti sutartį ir nemokėti arba susigrąžinti autorinį atlyginimą šiais atvejais:

10.1. kai AUTORIUS dėl savo kaltės neįteikė Kūrinio nustatytu laiku arba terminu, duotu Kūrinium papildomai taisyti;

10.2. kai AUTORIUS atsisako taisyti Kūrinį, kaip to reikalauja šios sutarties 6 punktas;

10.3. kai AUTORIUS Kūrinį sukūrė ne pagal sutarties sąlygas arba nesąžiningai;

10.4. kai AUTORIUS pažeidė pareigą pačiam sukurti Kūrinį;

10.5. kai AUTORIUS pažeidžia sąlygą, nustatytą šios sutarties 8 punktu.

12. Jei dėl AUTORIAUS kaltės, susijusios su šios sutarties nevykdymu, UŽSAKOVAS turi nuostolių, juos AUTORIUS padengia savo lėšomis.

13. Dėl šios sutarties kilę ginčai sprendžiami įstatymų nustatyta tvarka.

14. Kitos sąlygos:

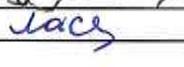
15. Šalių adresai:

UŽSAKOVO: Studentų g. 39, LT-08106 Vilnius, Lietuvos edukologijos universitetas
Tel. 8 (5) 279 02 81

AUTORIAUS (bendraautorių):

[Redacted area]

16. Mes, bendraautoriai, sutinkame su sutarties sąlygomis ir bendraautorių vardu toliau AUTORIAUS funkcijas pavedame Mokslo skyriaus vedėjui doc. dr. Raimundui Žaltauskui,
o autorinį atlyginimą (honorarą) pasiskirstome taip:

Vardas, pavardė	Autorinis atlyginimas, Eur	Parašas
prof. habil. dr. Evgenij Florentovič Kirov	292,58	
prof. habil. dr. Eleonora Lissan	292,58	

Autorinis atlyginimas mokamas iš Mokslo ir plėtros
prorektorius
Aivaras Ragnauskas
UŽSAKOVAS 
(parašas)

Universiteto nuosavų lėšų
(doktorantūros lėšų - 2301)
(sutarties Nr., sąskaitos Nr.)

AUTORIUS 
(parašas)

201 ____ m. ____ d.

201 ____ m. ____ d.